


АННОТАЦИЯ РАБОЧЕЙ ПРОГРАММЫ ДИСЦИПЛИНЫ

ТЕОРИЯ И ПРАКТИКА ПЕРЕВОДА

(наименование дисциплины)

Направление подготовки (специальность)	44.03.01. Педагогическое образование
Направленность (профиль) подготовки	Английский язык
Цель освоения дисциплины	Развитие общей и коммуникативной компетенций применительно по всем видам коммуникативной деятельности в различных сферах речевой коммуникации.
Общая трудоемкость дисциплины	3 зачетные единицы (108 часов)
Форма промежуточной аттестации	Экзамен, курсовая работа
Краткое содержание дисциплины:	Понятие, объект, модели и виды перевода. Основы теории языковых значений. Денотативные значения и перевод. Прагматические значения и их передача в переводе. Внутрilingвистические значения и их перевод. Грамматические (морфология, синтаксис) значения и их перевод. Понятие поверхностных и глубинных логико-семантических структур. Контекст и ситуация в переводе. Единица, уровень и адекватность перевода. Переводческие трансформации. Лексические замены формального характера. Добавления и опущения, их причины и цели.

Аннотацию рабочей программы составила

доцент кафедры английского языка
Комягина О.В. 
(ФИО, должность, подпись)